

Handleiding

Hodler Torvane

1. Inleiding

Gefeliciteerd met uw aankoop van de Hodler Watch Torvane!

Dit stijlvolle en duurzame horloge combineert elegantie met functionaliteit. In deze handleiding vindt u instructies over het instellen van de tijd en datum, onderhoudstips en garantie-informatie.



2. Specificaties

- Merk: Hodler Watches
- Model: Torvane
- Gewicht: 134 gram
- Uurwerk (MOV'T): Quartz
- Glas: Glass crystal
- Kast: Zink
- Band: Roestvrij staal
- Gesp: Roestvrij staal
- Functie: Tijd & datum

3. Afmetingen

- Kastbreedte: 40 mm
- Kastdikte: 12,4 mm
- Bandbreedte: 26,6 mm
- Horlogelengte: 210 mm

4. Onderdelen van het horloge

- Uurwijzer
- Minutenwijzer
- Secondewijzer
- Stopwatch - in seconden en minuten
- Kroon (zijkant) - voor het instellen van de tijd en datum

5. Instellen van de tijd en datum

De kroon is het knopje aan de zijkant dat wordt gebruikt om de tijd en datum op het horloge in te stellen.



Tijd

Om de tijd van uw horloge in te stellen, trekt u eenvoudig de kroon naar de verste positie vanaf de basis van het horloge (twee klikken).

De middelste kroon

Datum

Om de datum van uw horloge aan te passen, trekt u de kroon met één klik naar achteren.

6. Gebruik van stopwatch

Het horloge heeft zowel een seconde als minuten stopwatch.



Bovenste drukknop

Start & stop van de stopwatch

Onderste drukknop

Resetten van de stopwatch

7. Onderhoud en verzorging

- Reiniging: Gebruik een zachte, droge doek om het horloge schoon te maken. Vermijd agressieve chemicaliën.
- Waterdichtheid: Het horloge is waterbestendig tot 30 meter, maar vermijd langdurige onderdompeling en warme douches om beschadiging te voorkomen.
- Opslag: Bewaar uw horloge op een droge en veilige plek, bij voorkeur in een horlogedoozje.

Uw Hodler Watch is ontworpen om waterbestendig te zijn bij dagelijks gebruik. Bij gebruik tijdens het zwemmen is het essentieel dat de kroon volledig is aangedraaid om binnendringend water te voorkomen. Let op: de Hodler is niet bestand tegen waterdamp. Draag het horloge daarom niet in de sauna, het stoombad of tijdens een hete douche.

De Hodler is een quartz-horloge en werkt op een batterij. Vermijd sterke temperatuurschommelingen en vochtige omgevingen om de levensduur van het uurwerk te optimaal te houden.

8. Probleemoplossing

Indien u problemen ondervindt met uw Hodler Watch Torvane, neem dan contact op met onze klantenservice via info@hodlerproducts.com.



Garantievoorwaarden

1. Garantieduur

Het horloge heeft een garantieperiode van **1 jaar**.

2. Wat valt onder de garantie?

- Fabricagefouten in het uurwerk (bijvoorbeeld het horloge loopt niet goed ondanks correct gebruik).
- Defecten in de wijzers, wijzerplaat of het quartz/mechanische uurwerk.
- Problemen met de batterij als deze binnen enkele maanden (3) na aankoop leeg raakt.

3. Wat valt niet onder de garantie?

- Schade door eigen gebruik, zoals krassen, stoten of een gebroken glas.
- Slijtage van de band, sluiting of kast door normaal gebruik.
- Waterschade als het horloge niet correct is afgesloten of de waterbestendigheid is overschreden.
- Batterijvervanging, tenzij expliciet vermeld.
- Reparaties of wijzigingen door niet-geautoriseerde horlogemakers.

4. Hoe werkt garantie?

- U moet een aankoopbewijs of garantiebewijs tonen.
- Reparatie wordt meestal uitgevoerd door een geautoriseerd servicecentrum.

Raadpleeg onze website of neem contact op met de klantenservice voor verdere details over de garantievoorwaarden.

Dit horloge valt onder de standaard garantievoorwaarden van Hodler Watches.

Wij hopen dat u veel plezier heeft van uw Hodler Watch Torvane!



Manual

Hodler Torvane

1. Introduction

Congratulations on your purchase of the Hodler Watch Torvane!

This stylish and durable watch combines elegance with functionality.

In this manual, you will find instructions on how to set the time and date, maintenance tips, and warranty information.



2. Specifications

- Brand: Hodler Watches
- Model: Torvane
- Weight: 134 grams
- Movement: Quartz
- Glass: Glass crystal
- Case: Zinc
- Strap: Stainless steel
- Clasp: Stainless steel
- Functions: Time, date, 24-hour display & stopwatch

3. Dimensions

- Case width: 40 mm
- Case thickness: 12,4 mm
- Strap width: 26,6 mm
- Watch length: 210 mm

4. Watch Components

- Hour hand
- Minute hand
- Second hand
- Stopwatch – displays seconds and minutes
- Crown (side) – for setting the time and date

5. Setting the Time and Date

The crown is the small button on the side of the watch used to set the time and date.



Time

To set the time on your watch, simply pull the crown out to the furthest position from the base of the watch (two clicks).

← The middle crown

Date

To adjust the date on your watch, pull the crown out one click from the base.

6. Using the Stopwatch

The watch features a stopwatch that measures both seconds and minutes.



Top Button

Start and stops the stopwatch

Bottom Button

Resets the stopwatch

7. Maintenance and Care

- **Cleaning:** Use a soft, dry cloth to clean the watch. Avoid harsh chemicals.
- **Water Resistance:** The watch is water-resistant up to 30 meters, but avoid prolonged submersion and hot showers to prevent damage.
- **Storage:** Store your watch in a dry and safe place, preferably in a watch box.

Your Hodler Watch is designed to be water-resistant for everyday use. When wearing it while swimming, it is essential that the crown is fully tightened to prevent water from entering. Please note: the Hodler is not resistant to water vapor. Therefore, do not wear the watch in the sauna, steam room, or during a hot shower.

The Hodler is a quartz watch and operates on a battery. To ensure the longevity of the movement, avoid extreme temperature fluctuations and humid environments.

8. Troubleshooting

If you experience any issues with your Hodler Watch Torvane please contact our customer service at info@hodlerproducts.com.



Warranty Terms

1. Warranty period

The watch comes with a **1-year** warranty.

2. What is covered by the warranty?

- Manufacturing defects in the movement (e.g., the watch does not run properly despite correct use).
- Defects in the hands, dial, or quartz/mechanical movement.
- Battery issues if the battery runs out within a few months (3) of purchase.

3. What is not covered by the warranty?

- Damage due to personal use, such as scratches, impacts, or broken glass.
- Wear and tear of the strap, clasp, or case from normal use.
- Water damage if the watch is not properly sealed or if water resistance limits have been exceeded.
- Battery replacement, unless explicitly stated.
- Repairs or modifications by unauthorized watchmakers.

4. How does the warranty work?

- You must present a proof of purchase or warranty certificate.
- Repairs are typically carried out by an authorized service center.

Please visit our website or contact customer service for more details regarding the warranty policy.

This watch is covered by the standard warranty terms of Hodler Watches.

We hope you enjoy your Hodler Watch Torvane!

